



У вас непроизводственная травма? Памятка о пособиях по нетрудоспособности



**Workers'
Compensation
Board**

В Нью-Йорке коммерческие предприятия и некоммерческие организации обязаны оформлять страхование для выплаты своим сотрудникам пособий по нетрудоспособности. Такое страхование позволяет вам получать временные денежные пособия, когда вы не можете работать из-за того, что получили травму или заболели вне работы (другими словами, если травма или заболевание не связаны с работой).

ДЕНЕЖНЫЕ ПОСОБИЯ

Размер пособия составляет 50% от вашей средней недельной заработной платы, но не более \$170 в неделю. Средняя недельная заработная плата определяется на основе заработной платы за восемь недель работы, предшествующих последнему рабочему дню. Пособия выплачиваются за период нетрудоспособности длительностью до 26 недель в течение 52 недель подряд. Пособия облагаются налогами по социальному страхованию.

Предусмотрен семидневный период ожидания, то есть действие пособия начинается на восьмой день непрерывного периода нетрудоспособности. Первая выплата пособия происходит в течение четырех рабочих дней после 14-го дня нетрудоспособности или в течение четырех рабочих дней после получения заявки, в зависимости от того, что наступит позже. Пособие выплачивается каждые две недели в течение периода нетрудоспособности.

Работодатель обязан предоставить правомочному работнику *памятку о правах — Закон о пособиях по нетрудоспособности (форма DB-271S)* в течение пяти дней после получения информации о нетрудоспособности работника.

Ваше право на получение пособия может измениться, если вы уволились с работы по причинам, не связанным с нетрудоспособностью.

БЕРЕМЕННОСТЬ

Нетрудоспособность может возникнуть в любое время во время беременности или после родов. Беременные женщины и молодые матери могут получать пособие по нетрудоспособности в период декретного отпуска, если они имеют право на пособие по всем остальным критериям.

Врач или сертифицированная медсестра-акушерка должны подтвердить нетрудоспособность, выписав медицинское заключение. Иногда в случае длительного периода нетрудоспособности страховщик может запросить более подробную медицинскую информацию.

СТРАХОВЫЕ ВЗНОСЫ И СТРАХОВОЕ ПОКРЫТИЕ

Работодатель может взимать со своих работников взносы, чтобы уменьшить сумму страховых взносов за пособие по нетрудоспособности. Взнос должен составлять не более половины от 1% заработной платы, не более 60 центов в неделю.

СТРАХОВАНИЕ ОТ БЕЗРАБОТИЦЫ И ПОСОБИЯ ПО НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ

Если вы получаете страховое пособие по безработице и нетрудоспособность наступила через 4–26 недель после прекращения работы, вы можете иметь право на пособие по нетрудоспособности, выплачиваемое с первого дня нетрудоспособности. Однако вы не можете одновременно получать страховое пособие по безработице и пособие по нетрудоспособности. В таком случае вы имеете право на это пособие, только если вы не можете получать страховое пособие по безработице, так как вследствие травмы или болезни вы не можете искать работу и поэтому потеряли право на дальнейшее получение пособия страхования от безработицы. Отправьте *Уведомление и подтверждение заявки на пособие по нетрудоспособности (форма DB-450)* непосредственно в Workers' Compensation Board по адресу:

**Workers' Compensation Board
Disability Benefits Bureau
P.O. Box 9029
Endicott, NY 13761-9029**

ПРОГРАММЫ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ПОСОБИЙ ПО НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ

Ваш работодатель может предлагать программу дополнительного страхования по нетрудоспособности. Пособия, выплачиваемые в рамках дополнительного страхования, отличаются от описанных здесь пособий, предоставляемых в рамках обязательного страхования. Поскольку страховые программы могут различаться, свяжитесь с работодателем напрямую, чтобы узнать о доступных для вас пособиях.

ОГРАНИЧЕНИЯ

Вы не можете получать пособия по нетрудоспособности, если вы работаете. Страховое пособие по трудоспособности не включает медицинское обслуживание. Пособия не выплачиваются в периоды нетрудоспособности, возникшие в связи с элективной хирургией.

Потенциальные работодатели не имеют права перед приемом вас на работу задавать вам вопросы о ваших заявках на пособия по нетрудоспособности.

КАК ПОДАТЬ ЗАЯВКУ

1. Отправьте *Уведомление и подтверждение заявки на пособие по нетрудоспособности (форму DB-450)* вашему работодателю или страховщику в течение 30 дней с момента начала нетрудоспособности. Эту форму можно получить на сайте wcb.ny.gov.

Если выплаты по вашей заявке не были осуществлены своевременно, обратитесь к своему работодателю или страховщику вашего работодателя.

Если вы слишком поздно подадите заявку, вы не сможете получить пособие за период ранее двух недель с даты подачи заявки. Задержка подачи заявки может быть оправдана, если вы докажете, что у вас не было разумной возможности подать заявку раньше. Пособие не выплачивается, если вы подаете заявку более чем через 26 недель после начала нетрудоспособности или после возвращения на работу.

2. Ваш поставщик медицинских услуг должен заполнить *часть В формы DB-450* «Заявление поставщика медицинских услуг».

ДРУГИЕ ОБСТОЯТЕЛЬСТВА

- Отклонение заявки. Если ваша заявка отклонена, вы имеете право запросить пересмотр отклонения. Отправьте запрос по адресу:

**Workers' Compensation Board
Disability Benefits Bureau, P.O. Box 9029
Endicott, NY 13761-9029**

Если у вас сохраняется нетрудоспособность и выплата пособия прекратилась до истечения 26-недельного периода выплаты пособия и у вас есть медицинское подтверждение нетрудоспособности, вы имеете право подать запрос на пересмотр в Бюро по пособиям по нетрудоспособности (Disability Benefits Bureau). Если ваша заявка будет признана действительной и обоснованной, страховая компания может продолжить выплату пособия. При необходимости Совет запросит дополнительную информацию и может провести слушание относительно вашей заявки.

- Дорожно-транспортное происшествие. Вы можете получить пособие по нетрудоспособности в связи с травмой, полученной в результате дорожно-транспортного происшествия. Сумма общих пособий может быть уменьшена в случае назначения вам пособия по нетрудоспособности.
- Пособия социального страхования. Если вы продолжаете работать и получаете пенсионное социальное пособие, вы можете иметь право на пособие по нетрудоспособности. Но если вы получаете социальное пособие по нетрудоспособности и подаете заявку на пособие по нетрудоспособности штата Нью-Йорк, вы получите большее из этих двух пособий, но не оба одновременно.
Например, если вы получаете социальное пособие по нетрудоспособности в размере \$400, а ваше пособие по нетрудоспособности штата Нью-Йорк составляет \$170, вы будете получать только \$400.

ЯЗЫКОВАЯ ПОДДЕРЖКА

Совет выполнит перевод документов на любой язык, который вам нужен. Кроме того, Совет предоставляет услуги устного перевода во время слушания (услуги перевода всегда предоставляются бесплатно). Если вам требуется письменный или устный перевод, позвоните по телефону **(877) 632-4996**.

Подробную информацию можно найти на сайте: wcb.ny.gov

Если у вас есть вопросы относительно вашей заявки на пособие по нетрудоспособности, вы должны обратиться в страховую компанию вашего работодателя

Общую информацию о пособиях по нетрудоспособности можно получить по телефону **(877) 632-4996**

Совет Workers' Compensation Board штата Нью-Йорк защищает права работников и работодателей, обеспечивая надлежащее предоставление льгот и способствуя соблюдению законодательства. Чтобы больше узнать о Workers' Compensation Board, посетите сайт wcb.ny.gov.

